



# 神戸六甲温泉「濱泉」開業1周年記念フェア

5/1 fri.~6/30 tue.

## Spa Cuisine スパキュイジーヌ

ディナータイム 5:30p.m.~9:00p.m.

源泉かけ流しの天然スパでゆっくりくつろいだ後は、身体の中から美しくスパでくつろがれたお客様のためにシェフがご用意するお料理は高品質な地元の食材を取り入れたスペシャリティ。お食事を進めるとともに身体に心にスッとしみ込む一皿一皿は目にも美しく、香り豊かにあなたの五感をやさしく呼び醒まします。



2F  
中国料理「翠亭園」  
Chinese Restaurant  
SUIKYO-EN



- さっぱりとしたアサイードリンク
- 丸ごと鮫と天使のエビ季節野菜のジャスミン茶蒸し
- ホタテ貝柱とロゼン茶の炒めもの
- 蒸和えそば 烏龍茶のつけ麺
- 中国茶で焼いた鴨ロースのサラダ
- 白茶と漢方の蒸しスープ
- 豚のスペアリブとブーアール茶の炭火めし
- 赤らかに豆腐 鉄板焼きのせ

お1人様 per person ¥8,000 (¥9,504)

21F  
ダイニング「Kobe Grill」  
Dining  
「Kobe Grill」



アロマ成分でリラックス効果のある香りと共に、その成分が益々注目される中国茶。一品一品に様々な中国茶を使った、「チャイニーズ・スパキュイジーヌ」は厳選された食材と中国茶から抽出される苦味、渋味、酸味、甘味、旨味との絶妙な組み合わせが醍醐味です。



- スパークリングワイン
- 食前のお楽しみ
- お肉のグリル 香梅と黒胡椒の串
- 季節野菜のポテト
- 瀬戸内産のボッシュイタリヤ産オリーブオイル「ボッシュ」のエンパナダ
- ベルベールのフルドゥシェン
- 三田和牛のローストビーフ 刺身の盛り合わせ
- 山椒と共に
- 四季の果実と添えた「イブ・エドシグ」ジュレ
- マンゴーの王冠を添えて
- 兵庫産果実を使ったデザート
- コーヒー、紅茶またはハーブティ

お1人様 per person ¥8,000 (¥9,504)

21F 中国料理「翠亭園」 Dining Kobe Grill  
6/1mon.~6/30 tue. 11:30a.m.~2:30p.m.

### ランチコース



地元兵庫県産の初夏の野菜と旬の瀬戸内産の魚介類などを使った彩り鮮やかなメニューをお楽しみください。

※5/1は神戸6ホテル  
グランドシアター・ランチコース  
¥3,000(¥3,364)、¥4,500(¥5,340)  
をそれぞれが利用いただけます。

- オードブル、メインディッシュ(魚または肉)、パン、コーヒー ¥2,800(¥3,326)
- オードブル、スープ、メインディッシュ(魚または肉)、デザート、パン、コーヒー ¥3,500(¥4,158)
- オードブル、スープ、魚料理、肉料理、デザート、パン、コーヒー ¥5,000(¥5,940)

※料金はいずれもお1人様

21F 鉄板焼「神戸グリル」 Teppanyaki Kobe Grill  
5/1fri.~6/30 tue. 5:30p.m.~9:00p.m.

### 鉄板焼ディナーコース 「濱泉開業1周年記念メニュー」



- 先付 ●前菜
- 近海産物のボレロ 花の香りをそえて
- 特選毛和牛フィレステーキ100g、又はコースステーキ100g
- 季節の魚料理
- 野菜サラダ
- ごはん・雑穀・餅・赤だしに鶏ささぎをそえて
- デザート盛り合わせ

お1人様 ¥11,000 (¥13,068)

身体にスッと溶け込む野菜のジュレからスタートし、旬の鯛、そして特選黒毛和牛をお楽しみいただける至福のコースです。

※ランチは¥3,500(¥4,158)よりご利用いただけます。

2F 日本料理「松風」 Japanese Restaurant MATSUKAZE  
~5/31sun.(定休日) 大晦日・お歳旦及び5/7、5/8 11:30a.m.~2:30p.m.

### 松花堂弁当「松風」



- 八寸 ●お造り
- 煮物 ●焼き物
- 天ぷら盛り合わせ
- 茶碗蒸し
- ごはん・雑穀・餅・赤だしに鶏ささぎをそえて
- デザート

お1人様 ¥3,500 (¥4,158)

旬の素材が詰まった松花堂と、天ぷら、茶碗蒸しが付いたお昼のおすすり弁当です。

※ランチは他に ¥2,800(¥3,326)、ディナーは ¥6,000(¥7,128)よりご利用いただけます。

※新店舗開業のため6/1~休業となります。

2F 中国料理「翠亭園」 Chinese Restaurant SUIKYO-EN  
5/1fri.~6/30 tue. 11:30a.m.~2:30p.m.

### 飲茶バイキング「飲茶午餐」



- 本日のお茶
- 飲茶
- スー・ロ・フンから好きなお茶をお好きな数だけ
- オーチャバイキング
- (15種類以上のメニューからお好きなものをどうぞ)
- デザートワンコンから好きなものをお好きなだけ

※小学生未満のお子様は同伴の大人の人数まで無料です。  
1 child under 6 per accompanied adult can dine for free.  
※ご利用は90分 Dining time limited 90 minutes

平日 ¥3,000 (¥3,364) 土・日・祝 ¥3,300 (¥3,920)

小学生 ¥1,700 (¥2,015) 小学生 ¥1,900 (¥2,257)

シニア ¥2,400 (¥2,851) シニア ¥2,600 (¥3,088)

本場香港スタイルのワゴンから熱々の飲茶とおすすりアラカルトメニューから出来るの味をテーブルまでお届けします。さらに、デザートもお好きなものを好きなだけお楽しみいただけます。

各レストラン&バーにて1名様¥2,000以上のご利用で  
神戸六甲温泉「濱泉」ご入浴優待 通常 ¥2,800→¥1,500  
(消費税込) (消費税別) (消費税別)  
※ご利用は10:00開館後開始となります。 (お食事の後に温泉をお楽しみください) ※1日最大12:30a.m.~9:00p.m.(お湯最大は4:30p.m.~9:00p.m.) ※温泉利用は8:00p.m.  
さらに! 濱泉開業1周年を記念して5/7~6/30まで  
各レストラン&バーにて1名様¥5,000以上のご利用で  
神戸六甲温泉「濱泉」ご入浴無料!  
※お食事の後に温泉をお楽しみください。 ※ご利用は10:00開館後となります。

1F テラスレストラン「ガーデンカフェ」 Terrace Restaurant GARDEN CAFE



5/1fri.~6/30 tue.  
ランチ&ディナーバイキング  
Lunch & Dinner Buffet  
豪快鮨とカツオの炙り、黒メルの骨付唐揚げなど、濱泉開業1周年を記念したメニューが勢揃い。ディナーではカニ爪の天ぷら 鳴門わかめの磯辺揚げ風やジュシーなステーキを心ゆくまでどうぞ!

女性3人以上お食事お楽しみください。  
※お食事の後に温泉をお楽しみください。  
※ご利用は10:00開館後となります。  
平日ランチバイキング限定  
「シェラトン・レディースランチ会」  
お1人様 通常 ¥2,500 (¥2,970) → ¥2,000 (¥2,376)

| バイキング料金表 / Buffet Price List |                   |                        |                   |
|------------------------------|-------------------|------------------------|-------------------|
| ランチ 11:30a.m.~2:30p.m.       |                   | ディナー 5:30p.m.~9:30p.m. |                   |
| 平日                           | 土・日・祝             | 平日                     | 土・日・祝             |
| weekdays                     | weekends&holidays | weekdays               | weekends&holidays |
| 大人 ¥2,500 (¥2,970)           | ¥2,900 (¥3,364)   | 大人 ¥3,000 (¥3,564)     | ¥3,800 (¥4,416)   |
| 小学生 ¥1,500 (¥1,755)          | ¥1,800 (¥2,124)   | 小学生 ¥1,900 (¥2,257)    | ¥2,300 (¥2,721)   |
| シニア ¥1,900 (¥2,257)          | ¥2,200 (¥2,604)   | シニア ¥2,200 (¥2,604)    | ¥2,800 (¥3,326)   |

※小学生未満のお子様は同伴の大人の人数まで無料です。 ※ランチ、ディナーともすべてドリンクバーが無料で付きます。  
※1 child under 6 per accompanied adult can dine for free. ※ All prices include drink bar fee.

| ディナーバイキング・サービスディ (平日のみ) / Dinner Buffet・Service Day |                 |
|-----------------------------------------------------|-----------------|
| 毎週月曜日                                               | 毎週月曜日           |
| Season's Day                                        | Season's Day    |
| ¥2,200 (¥2,604)                                     | ¥1,800 (¥2,124) |
| レイアウトタイムディ                                          | レイアウトタイムディ      |
| ¥3,000 (¥3,564)                                     | ¥2,250 (¥2,721) |
| レディースディ                                             | レディースディ         |
| ¥3,000 (¥3,564)                                     | ¥2,250 (¥2,721) |
| グループ・ファミリーディ                                        | グループ・ファミリーディ    |
| ¥1,800 (¥2,124)                                     | ¥1,800 (¥2,124) |
| グループ・ファミリーディ                                        | グループ・ファミリーディ    |
| ¥1,800 (¥2,124)                                     | ¥1,800 (¥2,124) |
| ハッピーアワー                                             | ハッピーアワー         |
| ¥2,300 (¥2,721)                                     | ¥2,300 (¥2,721) |

※特長の重宝利用及び他の割引や特典との併用はご遠慮ください。 ※5/4、5/6は除く  
※ All privileges or discounts are not applicable. ※ Excluded days: 5/4, 5/6



~9/30 wed.  
テラスバーベキューセット advance order necessary  
advance order necessary

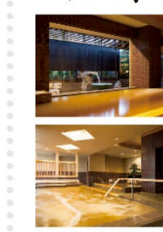
開放感あふれるテラス席で、ご家族・ご友人たちと新鮮な魚介やお肉、焼き野菜のバーベキューはいかがですか?  
デザートとフルーツは食べ放題!ソフトドリンクもお好きな自由でご利用いただけます。

| 平日                  |                   | 土・日・祝               |                   |
|---------------------|-------------------|---------------------|-------------------|
| weekdays            | weekends&holidays | weekdays            | weekends&holidays |
| 大人 ¥3,000 (¥3,564)  | ¥3,800 (¥4,416)   | 大人 ¥3,000 (¥3,564)  | ¥3,800 (¥4,416)   |
| 小学生 ¥1,900 (¥2,257) | ¥2,300 (¥2,721)   | 小学生 ¥1,900 (¥2,257) | ¥2,300 (¥2,721)   |

※ご利用は10:00開館後となります。 ※前日10:00amまでにご予約ください。  
※ご利用は10:00開館後となります。 ※前日10:00amまでにご予約ください。  
※ご利用は10:00開館後となります。 ※前日10:00amまでにご予約ください。

フリードリンクプラン  
(ビール、赤・白ワイン、ハイボール) お1人様 ¥2,000 (¥2,376)

神戸六甲温泉  
濱泉  
天然温泉 源泉かけ流し



営業時間  
ご宿泊の方 6:00 a.m.~0:00 midnight  
日帰りの方 12:30 p.m.~9:00 p.m. (最終受付8:00p.m.)  
※10:30 a.m.~12:30 p.m.は、湯船に併せて利用いただけます。  
また、毎週火曜19:30a.m.~9:30p.m.は正装したドレスのため利用いただけます。  
メンテナンスの日は営業を中止させていただきます。

場所 シェラトンスクエア3F

ご利用料金 大人 ¥2,800 (3~6才 ¥500 / 7~12才 ¥1,200)  
※料金は消費税別で入浴料を含みます。

※ご宿泊の方、レストランまたはバーにて¥2,000以上ご利用の方、シェラトン・アイランドクラブ会員様、スターウッド・プリファード・ゲスト会員様、東京近郊にお住まいの方は大人¥1,500でご利用いただけます。